Skater Hockey / Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Rossemaison IIIb	2L
CLUB 2	La Neuveville II	2L

Lieu / Ort / Location / Luogo	Rossemaison	Date / Datum / Date / Data	09.06.2018
Start / Beginn / Début / Inizio	19:58	End / Ende / Fin / Fine	21:53
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	DA33		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	51

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Nom / Cognome	Vorename / Vorname / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	208098	PETERHANS	Charlyn	
Official scorer / Marqueur	211330	FROSSARD	Emmanuelle	
Referee 1 / Arbitre 1	9801	KOHLER	Johan	
Referee 2 / Arbitre 2	9019	QUARATIELLO	Lido	
Tech. Director / Directeur tech.				

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	5	1
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	3	1
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	4	0
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
12	2

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Rossemaison IIIb**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Rossemaison IIIb

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
94	C	CHARIATTE	Grégoire				96302
22	A	SERI	David				202604
25	G	STUDER	Benjamin	X	X	X	209375
	G						
71		ZITTLAU	Giacomo				206164
93		FREI	Mathias				97147
15		RICH	Stéphane				213394
12		CUTTAT	Bastien				96303
26		BENNOUR	Salomon				206168
86		MUSTER	Jérémy				96289
13		RODRIGUEZ	Anthony				97193
69		BARBAGALLO	Daniel				215144

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	96305
	FREI	Kodjo		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
04:49	15	26	1				
06:10	69	86	2				
16:13	12	13	3				
16:26	94	15	4				
19:50	71	93	5				
31:24	13		6				
36:31	13		7				
37:23	15	13	8				
45:47	94	71	9				
57:29	26	93	10				
58:19	71	94	11				
59:00	13	12	12				
				TOTAL			12
				TIME OUT		X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende / Fin / Fine	code
06:54	93	2	00:00	08:54	D
12:43	93	2	00:00	14:43	A
28:58	15	2	00:00	30:58	H
TOTAL				6 min	

2 La Neuveville II

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
57	C	SEILER	Ivo				216439
92	A	GIUDICE	Eric				206034
17	G	BAUMANN	Jonathan	X	X	X	204125
	G						
89		BURKHARD	Florent				209214
21		BLASER	Stecy				209213
16		TISSOT-DAGUETTE	Océane				209164
3		SCHWAB	Florent				208324
81		PETIGNAT	Asoke				202535
39		BALZ	Guillaume				218331

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	98245
	MURISET	Jessica		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
18:53	89	92	1				
31:59	89	57	2				
				TOTAL			2
				TIME OUT	X	X	X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende / Fin / Fine	code
15:28	81	2	00:00	16:13	H
37:23	92	2	00:00	37:23	H
56:30	89	2	00:00	57:29	C1
TOTAL				6 min	